TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ SÓC TRĂNG** **TỈNH SÓC TRĂNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 30/2018/QĐST-DS	*Sóc Trăng, ngày 23 tháng 8 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng Dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 15 tháng 8 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 139/2018/TLST-DS ngày 07 tháng 6 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: **Ngân hàng X** (*sau đây viết tắt là Ngân hàng L*); Địa chỉ: đường THĐ, phường CN, quận HK, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông **Huỳnh Thanh H** – Phó Giám đốc kiêm Trưởng phòng Khách trực thuộc Ngân hàng *L* – Chi nhánh Sóc Trăng; Địa chỉ: đường HV, Phường 6, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng; Theo Quyết định ủy quyền tham gia tố tụng và thực hiện các công việc liên quan tại cơ quan thi hành án số 460/2018/QĐ-L.CNST ngày 15-8-2018 của Giám đốc Ngân hàng L chi nhánh Sóc Trăng.

- *Bị đơn*: Bà **Huỳnh Thị Hoàng Y**, sinh năm 1967; Nơi cư trú: đường XVNT, Phường 1, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Huỳnh Thị Hoàng Y thừa nhận tính đến ngày 15-8-2018 còn nợ Ngân hàng X tổng số tiền là 199.500.343 đồng, trong đó: tiền nợ gốc là 183.920.000 đồng, tiền lãi trong hạn là 13.869.623 đồng và tiền lãi quá hạn là 1.710.720 đồng.

- Vào ngày 31-12-2018, bà Huỳnh Thị Hoàng Y đồng ý trả cho Ngân hàng X tổng số tiền là 199.500.343 đồng, trong đó: tiền nợ gốc là 183.920.000 đồng, tiền lãi trong hạn là 13.869.623 đồng và tiền lãi quá hạn là 1.710.720 đồng và tiền lãi phát sinh trên số dư nợ gốc theo mức lãi suất do các bên thỏa thuận tại Hợp đồng tín dụng số 1838/2016/HĐTD/CNSocTrang ngày 02-12-2016 tính từ ngày 16-8-2018 cho đến khi bà Huỳnh Thị Hoàng Y thanh toán xong tất cả các khoản nợ vay cho Ngân hàng X.

Nếu đến hết ngày 31-12-2018 mà bà Huỳnh Thị Hoàng Y không thanh toán các khoản nợ cho Ngân hàng X thì Ngân hàng X có quyền yêu cầu cơ quan thi hành án có thẩm quyền thi hành án theo thỏa thuận giữa bà Huỳnh Thị Hoàng Y và Ngân hàng X.

Về án phí dân sự sơ thẩm là 4.987.508 đồng. Bà Huỳnh Thị Hoàng Y đồng ý chịu toàn bộ. Ngân hàng X không phải chịu án phí. Hoàn trả lại cho nguyên đơn Ngân hàng X tiền tạm ứng án phí đã nộp là 4.785.000 đồng theo biên lai thu số 0001786 ngày 29-5-2018 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố S, tỉnh Sóc Trăng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Các đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Phan Lê Vũ Huy Hoàng